



# Karti badan. Hal VCE.

Xalalka waxbarashada sanad  
dugsiyeedka 11aad iyo 12aad

Somali | Soomaali



Department  
of Education

Waxaa ansixisay Xukuumada Fiktooriya,  
1 Treasury Place, Melbourne.

# **Waxbarashada Dugsiga Sarre ee Fiktooriya waa isbedelayaa si uu ku siiyo wadooyin waxbarasho oo siyaada ah iyo kala-doorasho badan**

Waxa hadda jira labo qaab oo lagu helaayo Shahaadadaada Waxbarashada ee Fiktooriya (Victorian Certificate of Education - VCE). Waa iska diiwaangalin kartaa VCE ama VCE-da Farsamada Gacanta(Vocational Major – VM), oo ah barnaamij waxbarasho oo labo sano oo cusub oo farsamada gacanta ah, oo lagu dabaqo gudaha VCE.

Shahaadada Dariiqa Fiktooriya (Victorian Pathways Certificate - VPC), waa ikhiyaar cusub oo loogu talagalay ardeyda aan u diyaar ahayn ama aan awoodin inay dhammeystiraan shahaadada heerka VCE.

Waxaad dooran kartaa maadooyinka VET inay ka qeyb noqdaan waxbarashadaada fasalada kore ee dugsiga sare. Maadooyinka VET waxay ku siinayaan xirfado farsamo iyo aqoon ku haboon shaqada iyo waxbarasho dheeriya.

Haddaad doonayso inaad aado Jaamacad, TAFE, Tababar, ama toos shaqo u bilawdo markaad dhamayso dugsiga, waxaa jirta wadada dugsiga sarre taas oo kaa caawinaysa inaad halkaas gaarto.

**VCE-da Shahaadada Waxbarashada (VCE)**

**VCE-da Farsamada  
Gacanta (VM)**

**Shahaadada  
Dariiqa Fiktooriya  
(VPC)**

Carbis-shaqa,  
tababar, VET,  
jaamacad (ATAR)  
ama shaqa

Carbis-shaqa, tababar,  
VET, jaamacad  
(iyadoo la maraayo  
barnaamijyada  
galitaanka kale) ama  
shaqa

Fasalada kore  
ee dugsiga sare,  
heerka galitaanka  
VET ama shaqa

# VCE

VCE-du waa shahaadada dugsiga sarre kaas oo fura wadooyinka waxbarashada heerka sadexaad, Tafe-ka heerkiisa sarre ama koorsooyinka shahaahada VET, Kooresooyinka shahaadada VET ama TAFE, farsama barasho, tababar ama shaqada.

Waxaa jira in ka badan 90 maado oo laga dooranayo waxbarashada la xiriirta aadamiga, sayniska, xisaabaadka, teknoolajiga, farsamada, waxbarashada jireed iyo luqadaha. Waxaa kaloo jira 27 waxbarasho mihnadeed sida baabuurga, caafimaadka, iyo timaha iyo isqurxinta. Ka eeg dugsigaaga si aad u hesho maadooyinka ay bixiyaan.

Haddii aad doonayso ATAR markaad dhamayso dugsiga, waxaa inaad doorataa dhabooyinka VCE.

## **Dhabooyinka Deshi ee VCE**

Deshi wuxuu rabaa inuu noqdo qareen wuxuuna iska diiwaangalin doonaa maadooyinka VCE sida Ingiriisida, Xisaabta, Barashada Sharciga, Waxbarashada Fiisigiska, Taariikhda iyo Ganacsiga VCE VET. Deshi wuxuu dugsiga sare ku dhammeyn doonaa VCE.

Maadooyinka la doorto, waxay waafaqsan yihiin xiisaha Deshi iyo yididiilooyinka xirfaddeed. Macalinka iyo shaqaalaha xirfada dugsiga ee Deshi ayaa ka caawiyey Deshi inuu doorto maadooyinka loogu baahan yahay in lagu gaadho shuruudaha kooraska jaamacada si uu u barto sharciga.

## **Maadooyinka sanadka 10aad ee Deshi**

VCE waxbarashada jireed unuga 1aad iyo 2aad

## **Deshi maadooyinka sanada 11aad**

VCE Unugyada Ingiriiska ee 1aad iyo 2aad

VCE Unugyada Hababka Xisaabaadka 1aad iyo 2aad

VCE Unugyada Daraasooyinka Sharciga 1aad iyo 2aad

VCE Unugyada Taariikhda Casriga ah ee 1aad iyo 2aad

VCE Unugyada Waxbarashada Jireed ee 3aad iyo 4aad

VCE VET Shahaadada IIIaad ee ganacsiga unugyada 1aad iyo 2aad

## **Deshi Maadooyinkiisa sanada 12aad**

VCE Unugyada Ingiriiska ee 3aad iyo 4aad

VCE Hababka Xisaabaadka ee unugyada 3aad iyo 4aad

VCE Unugyada kacaamadii Taariikhda ee 3aad iyo 4aad

VCE Unugyada Sharciga ee 3aad iyo 4aad

VCE VET Shahaadada IIIaad ee Ganacsiga unugyada 3aad iyo 4aad



## VCE Xirfad culays-saarida

VCE-da Farsamada Gacanta (VCE VM) waa barnaamij farsamada gacanta ah iyo aqoon la dabaqo oo labo sano ah, oo hadda toos loogu daray VCE. Waxaa loo qorsheeyey in lagu xoojiyo xirfadaha muhiimka u ah shaqada, waxbarasho durugsan iyo meeshaad shakhsiyan rabto inaad raacdoo adiga oo ah xubin firfircoон oo bulshada ka tirsan.

Tani waa doorasho qiima badan haddii aad doorbidayso inaad barato adduunka dhabta ah, bay'ad shaqo oo aadan u baahnayn ATAR hadafyadaaadii hore ee dugsiga. Midani waa dhabo aad u wanaagsan xagga tababarka, tababarka, barasho durugsan, ama shaqo toos ah.

Waxaad baran doontaa unugyo asaasi ah, farbarasho, tira barasho, xirfada la xiriirta horumarka shakhsiyeed – 180 saacadood oo dhamaystiray oo waxbarasho farsama gacmeed iyo tababar (VET) oo heerka Shahaadada Ilaad (Certificate II) ama ka kor.

VCE VM ma laha imtixaan dibada ah, oo aan ka ahayn Imtixaanka hadaf-gaarida Guud (GAT) ama qaar ka mid ah VCE VET barnaamijyada maadooyinka VCE VM ama ATAR.

Waxaad ku dari kartaa VCE maadooyinka VCE VET iyo barnaamijyada VCE VET barnaamijka waxbarashada.

## **Dhabooyinka Kamala ee VCE VM**

Kamala waxay jeceshahay waxbarashada shaqada waxaanay rabtaa inay noqoto biro sameeye, sidaasi darteed waxay iska diiwaangalisay VCE-da Farsamada Gacanta (VCE VM). Waxay samayn doontaa daraasada VCE VM ee waxbarashada VCE VET (Certificate II) Shahaadada llaad xagga muhindisnimada. Kamala waxay ka dhamayn doontaa dugsiga sarre shahaadadeeda Farsamada. Waxay kala hadashay arrintan dhamaan qoyskeeda, macalinka iyo qofka kala taliya waxbarashada.

Sanadka 10aad, Kamala waxay ka qaybgashay maalinta tijaabinta TAFE waxayna khibrad ka heshay muhindisnimada VET. Ka dib waxay u aaday waqtii kooban dibad bax mihnadeed kuwa maxaliga ah ee sameeya karafaanada waxayna weydiisay haddii ay ka samayn karto Barasho Goobeed Qaabaysan shirkada markii ay ahayd sanad dugsiyeedkeedii 11aad. Taas macneheedu waxa weeye waxay ku bixin doontaa waqtigeedii ay ku bixisay waxbarashada hawsha shaqada karafaanka. Waxay ku heli doontaa tan derejo waqtigaan taas oo la xiriirta VCE-geeda vocational major. Markii ay dhamayso sanadka 12aad, Kamala waxay rajaynaysaa inay ka hesho hawl-ku-barasho shirkadaan.

### **Kamala maadooyinkeeda sanadka 11aad**

VCE VM Akrhiska iyo Qoraalka Cutubyada 1 iyo 2

VCE Unugyada Xisaabaadka Guud ee 1aad iyo 2aad

VCE VM Xirfadaha Laxidhiidha Shaqada (Work Related Skills - WRS) Cutubyada 1 iyo 2

VCE VET Shahaadada llaad xagga Muhindisnimada Injireenka Unugyada 1aad iyo 2aad

VET unugga 1aad Wax-ku-barashada Goobta-shaqada ee qaabaysan (90 saacadood)

### **Kamala maadooyinkeeda Sanada 12aad**

VCE VM Akhriska iyo Qoraalka Cutubyada 3 iyo 4

VCE Xisaabta Guud Cutubyada 3 iyo 4

VCE VM Xirfadaha Horumarinta Shakhsiga (PDS) Cutubyada 3 iyo 4

VCE VM Xirfadaha Laxidhiidha Shaqada (WRS) Cutubyada 3 iyo 4

VCE VET Shahaadada 2aad xagga Barashada Muhindisnimada unugyada 3aad iyo 4aad

VET Unuga 2aad Barashada Goobta Shaqada Qaabaysan (SWLR) (90 saacadood)



## Shahaadada Wadooyinka Fiktooriya

Shahaadada Dariqa Fiktooriya (VPC) waa aqoonta asaasiga ah ee dugsiga sare ee ardeyda aan diyaar u ahayn ama aan awoodin inay dhammeystiraan shahaadada heerka VCE ee u baahan kara dabacsanaan waxbarasho. VPC waa Australian Qualifications Framework Heerka 1aad.

Wuxuu bixiyaa barnaamijka waxbarasho (curriculum) iyo kaalmo siyaada ah oo ku yeellato xirfada la xiriirta iyo da'daalka aad u baahan tahay inaad guulaysato.

VPC caadiyan waxa lagu dhammeystiraan Sanadka 11 iyo 12, laakiin waa iska caadi oo waxa la bilaabi karaa wakhti hore ama waxa la dhammeyn karaa mudo ka badan 2 sano. Shaqada koorsada waxa loogu talagalay oo lagu gudbiyaa heer lawada heli karo oo ka wacan VCE ama VCE-da Farsamada Gacanta. Waxaad ku baran kartaa VPC xawaarahaaga oo macalimiintaada ayaa qiimeyn doona horumarkaaga iyagoo maraya hawlo waxbarasho oo fasalka ah.

Markaad dhammeystirtid barnaamijka VPC, waxa lagu siin doonaa Shahaadada Dariqa Fiktooriya. Waa inaad kala hadashaa in ikhiyaarkani kugu haboon yahay iyo inkale macalimiintaada iyo qoyskaaga.

## **Marinka Brandon's VPC**

Brandon wuxuu u baahan yahay ikhtiyaar markuu kusoo noqdo dugsiga isagoo leh xaalad caafimaad oo socota. Brandon macalinkiisu wuxuu kala hadlay VPC isaga iyo waalidkiis.

Brandon wuxuu jecel yahay VPC sababtoo ah wuxuu bilaabi karaa waxbarashadiisa markuu rabo. Brandon wuxuu go'aansaday inuu isku qoro maadooyinka VPC, isaga oo samaynaya maadooyinka bulsho lana shaqaynaya kooxo. Waxay ku qaadan kartaa Brandon in ka badan laba sanadood si loo dhameeyo barnaamijkiisa waxbarashada.

Intii uu dhamayn lahaa sanada 10aad Ingiriis iyo xisaabaad, Brandon wuxuu sameeyey VPC unuga 1aad farbarashada iyo tirabarashada. Markii uu sameeyey wuxuu rabey sanadka 11aad iyo 12aad, Brandon wuxuu ogyahay in VPC uu yahay barnaamijka saxda ah sababtoo ah weli wuxuu u baahan yahay jajabnaan.

Sanadka 11 wuxuu bilaabayaa Shahaadada liaad Ganacsiga Yaryar sababtoo ah VET waxay qabataa goobta dugsiga kaas oo uu u sahlan inuu tago. Sanadka 12aad, Brandon wuxuu uga qaybgelayaa dugsiga si joogto ah wuxuuna gelaya (Certificate II) oo ah caawiyaha tima hagaajinta. Wuxuu ku fuliyaa Wax-ku-barashada Goob Shaqo oo Qaabaysan goobta tima hagaajinta taas oo macneheedu tahay wuxuu heli doonaa derajo shaqadaan meelaynta ah.

Brandon wuxuu rabaa xirfada tima-jaraha markuu ka baxo dugsiga.

### **Brandon maadooyinka sanadka 10aad**

VPC Akhriska iyo Qoraalka Cutubka 1

VPC Tirada Cutubka 1

### **Brandon maadooyinkiisa sanadka 11aad**

VPC Akhriska iyo Qoraalka Cutubka 2

VPC Tirada Cutubka 2

VPC Xirfadaha Horumarinta shahsiga (PDS) Cutubka 1

VPC Xirfadaha Laxidhiidha Shaqada(PDS) Cutubka 1

VET Unuga Shahaadada Ilaad ganacsiga yaryar  
(Hawlaha/Hal-abuurka) Unugyada 1aad iyo 2aad

### **Brandon maadooyinkiisa sanadka 12aad**

VPC Akhriska iyo Qoraalka Cutubka 3

VPC Xirfadaha Horumarinta shahsiga (PDS) Cutubka 2

VPC Xirfadaha Laxidhiidha Shaqada(PDS) Cutubka 2

VET Shahaadada Ilaad ee VET ee Unuga Timajaraha 1aad iyo 2aad

VET SWLR Cutubka 1(90 saac)



## Doorashada dhabada saxda ah

Sida ugu fican oo aad ku xulato dhabada ugu fican adigu waa la hadal qofka masuulka ka ah xirfad barashadaada, macalinka iyo qoyska si ay kaaga caawimaan waxaad rabto.

Ka feker wixii ku saabsan waxa ugu muhiimsan, maadooyinka aad ka hesho iyo waxaad jeelaan lahayd markaad dugsiga dhamayso.

Ma doonaysaa inaad toos u aado shaqo ama wax sii barato? Ma doonaysaa inaad ka shaqayso farsamo ama ma fekeraysaa wixii ku saabsan bay'ada?

*Where to Now? Guide to senior secondary school pathways in Victoria (Xagee la aadayaa imika? Hagaha dariiqooyinka dugsiga sare ee Fiktooriya)* waa buugyare sharxaya waxkasta oo aad uga baahan tahay inaad ka ogaatid sanadaha ugu danbeeyaa ee dugsiga kaana caawin doona inaad fahamtid ikhtiyaarkaaga.

Waxaa laga helli karaa dugsigaaga ama  
[vcaa.vic.gov.au/where-to-now](http://vcaa.vic.gov.au/where-to-now).

Macluumaad intaas ka badan oo ku saabsan wadada dugsiga sarre cusub xalalka gal  
[vic.gov.au/onevce](http://vic.gov.au/onevce).